



United States
Department of
Agriculture

Food Safety and
Inspection Service

Washington, DC
20250

Muster TRANSIT/STORAGE (Fresh Meat)

Certificate Number _____

1. Versender (Name und vollständige Anschrift)		VETERINÄRBESCHEINIGUNG für die Durchfuhr und/oder Lagerung ⁽²⁾ ⁽⁷⁾ von frischem Fleisch ⁽¹⁾ in der Europäischen Gemeinschaft Nr. ⁽³⁾ ORIGINAL			
2. Empfänger (Name und vollständige Anschrift)		3. Herkunft des Fleisches ⁽⁴⁾ 3.1. Land: 3.2. Gebietscode:			
5. Vorgesehene Bestimmung des Fleisches bei Durchfuhr/Lagerung ⁽⁷⁾ 5.1. Lagerung in einem Mitgliedstaat der EU: Name und Anschrift des Betriebs ⁽⁵⁾ ⁽¹⁰⁾ : 5.2. Endbestimmungsdrittland bei Durchfuhr ⁽¹⁰⁾ : Namen und Anschrift der Grenzkontrollstelle des Austritts aus der Gemeinschaft ⁽¹⁰⁾ :		4. Zuständige Behörde 4.1. Ministerium: 4.2. Dienststelle: 4.3. Örtliche/Regionale Behörde:			
7. Transportmittel und Angaben zur Identifizierung der Sendung ⁽⁶⁾ 7.1. (LKW, Eisenbahnwaggon, Schiff oder Flugzeug) ⁽⁷⁾ 7.2. Zulassungsnummer(n), Schiffsname bzw. Flugnummer:		6. Ort des Verladens zur Ausfuhr 7.3. Angaben zur Identifizierung der Sendung ⁽⁸⁾:			
8. Angaben zur Identifizierung des Fleisches 8.1. Fleisch von: (Tierart) 8.2. Temperaturbedingungen des Fleisches in dieser Sendung: ... gekühlt/gefroren ⁽⁵⁾ 8.3. Einzelkennzeichnung des Fleisches in dieser Sendung:					
Art der Teilstücke ⁽⁸⁾	Zulassungsnummer des Betriebs		Kühlhaus	Anzahl der Pack-/ Teilstücke	Nettogewicht (kg)
	Schlachthof	Zerlege-/ Herstellungsbetrieb			
Insgesamt					

(Signature of Official Veterinarian)



United States
Department of
Agriculture

Food Safety and
Inspection Service

Washington, DC
20250

Muster TRANSIT/STORAGE (Fresh Meat)

Certificate Number _____

9. Tiergesundheit

Der unterzeichnete amtliche Tierarzt bestätigt, dass das vorstehend bezeichnete frische Fleisch

- 9.1. aus einem Land oder einer Region stammt, das/die zum Zeitpunkt der Schlachtung für die Einfuhr in die EG gemäß Anhang II Teil 1 der Entscheidung 79/542/EWG zugelassen war und
- 9.2. mit den einschlägigen Tiergesundheitsbedingungen der Musterbescheinigungen BOV/POR/OVI/EQU/RUF/RUW/SUF/SUW/EQW ⁽⁷⁾ in Anhang II Teil 2 der Entscheidung 79/542/EWG übereinstimmt und
- 9.3. von Tieren stammt, die am oder zwischen dem ⁽⁸⁾ geschlachtet und verarbeitet wurden.

Amtssiegel und Unterschrift

Ausgestellt in am.....



.....
(Unterschrift des amtlichen Tierarztes)

.....
(Name in Großbuchstaben, Qualifikation und Amtsbezeichnung des
Unterzeichneten)

Erläuterungen

- ⁽¹⁾ Als frisches Fleisch gelten alle genusstauglichen Teile, ob frisch, gekühlt oder gefroren, einschließlich tiefgefrorenes Hackfleisch, von: (1) Hausrindern (*Bos taurus*, Bison, *Bubalus bubalis* und ihren Kreuzungen) (Muster „BOV“); (2) Hausschweinen (*Sus scrofa*) (Muster „POR“); (3) Hausschafen (*Ovis aries*) und -ziegen (*Capra hircus*) (Muster „OVI“); (4) Haussewidern (*Equus caballus*, *Equus asinus* und ihren Kreuzungen) (Muster „EQU“); (5) gezüchteten, jedoch nicht domestizierten Wildsäugetieren, ausgenommen Suidae und Einhufer (Muster „RUF“); (6) nicht domestizierten Wildsäugetieren, ausgenommen Suidae und Einhufer (Muster „RUW“); gezüchteten, jedoch nicht domestizierten Wildsuidae (Muster „SUF“); (7) nicht domestizierten Wildsuidae (Muster „SUW“); (8) nicht domestizierten Wildeinhufern (Muster „EQW“).
- ⁽²⁾ In Übereinstimmung mit Artikel 12 Absatz 4 oder Artikel 13 der Richtlinie 97/78/EG des Rates.
- ⁽³⁾ Von der zuständigen Behörde ausgestellt.
- ⁽⁴⁾ Land und Gebietscode gemäß Anhang II Teil 1 der Entscheidung 79/542/EWG des Rates (zuletzt geänderte Fassung).
- ⁽⁵⁾ Anschrift (und Zulassungsnummer soweit bekannt) des Lagerhauses in einer Freizone, des Freilagers, Zolllagers oder Schiffsausrüsters sollte beigefügt werden.
- ⁽⁶⁾ Zulassungsnummer(n) des Eisenbahnwaggons oder LKWs bzw. den Schiffsnamen angeben. Soweit bekannt bei Lufttransport die Flugnummer angeben.
Beim Transport in Containern oder Kisten unter Ziffer 7.3 die Gesamtzahl der Container oder Kisten, ihre Zulassungsnummern und, soweit vorhanden, Plombennummern angeben.
- ⁽⁷⁾ Zutreffendes angeben.
- ⁽⁸⁾ Gegebenenfalls ausfüllen.
- ⁽⁹⁾ Datum/Daten der Schlachtung. Einführen dieses Fleisches sind nicht zugelassen, wenn es von Tieren stammt, die entweder vor dem Datum der Zulassung zur Ausfuhr in die Europäische Gemeinschaft aus dem unter (4) genannten Gebiet geschlachtet wurden oder während eines Zeitraums, in dem von der Europäischen Gemeinschaft beschränkende Maßnahmen in Bezug auf Einführen dieses Fleisches aus dem betreffenden Gebiet erlassen wurden.
- ⁽¹⁰⁾ Gegebenenfalls ausfüllen.“

(Signature of Official Veterinarian)